# And Inhackny

# L'ybephornxi B'Egonduten Taoth incommenanthan.

## Livländische

# Gouvernements=Zeitung. Richtofficieller Theil.

Понедъльникъ, 3. Октября 1855.

*M*. 115.

Montag, den 3. October 1855.

## Ein Nachtrag zu dem Auffațe über Fleischzwieback (Fleischspucharren)

in M 37 der Gonv. Btg.

Wie weit auch außerhalb des südlichen Rußlands in Europa, fich die reine einsache Aleische Dorrung, als Gegenstand volksthumlicher Sauswirthschaft, Boden gewonnen bat, ift uns neuerdings durch den Englischen Reisenden Thomas Forester die Kunde geworden. Er fand hart getrocknetes, gedörrtes Rindfleisch als ein Nationalgericht der norwegischen Gebirgsbewohner und ag es selbst zum ersten Dal zu Bolkesjoe. Es wird gefocht gegeffen - wenigstens ermahnt Berr Forester feine andere Zubereitungsweise. Bor der Zu-richtung, sagt er wird das hart getrocknete Fleisch in dunne Streifen geschnitten. — Wahrscheinlich mochte dies schon vor dem Trodnen ober Dorren geschehen fein, um den Dörrungsproceß zu erleichtern, und furz vor dem Rochen mag es noch einmal in feinere Scheiben zerlegt worden sein. Es wird sodann in siedendem Waffer geweicht und gefocht, ob mit oder ohne Zuthat erwähnt Herr Forester ebenfalls nicht. gieht die Suppe, eine vollkommene Kraftbrübe, dem gekochten Fleische vor, das er gewöhnlich - also nicht immer — gabe und von fadem Beschmacke fand. Er glaubt daber, daß nur ein unverwöhnter Gaumen und ein starter Magen — aber doch fein unverwöhnterer und ftarkerer als derjenige eines norwegischen Bauern - an dem Genuffe des Fleisches ein Wohlgefallen baben fönne. Dem Urtheile eines an feine Ruche gemöhnten Mannes, ift in diefer Sinficht immer naturlich zu mißtrauen; auch schmedt jedes abgefochte Rind-Aeisch mehr oder weniger fade, so wie die Beichaffenbeit des Fleisches, ob junges ober altes, ob fettes ober mageres bier enticheidend ift. Dabei vergeffe man nicht, daß wir hier nur das erfte, robe Berfahren vor uns haben. Uebrigens bestätigt auch wieder or. Forefter, daß biefes norwegische geborrte Fleisch Sahre lang aufbewahrt werde.

Von weit höherer Bedeutsamkeit wäre eine andere, wiewohl unvollkommene, ungenaue Nachricht, die uns die Zeitungen brachten. Für die Magazine des Französtschen Reserve Lagers bei Konstantinopel, ist aus Frankreich auch eine Art Fleisch Pulver in Pakets zu 8 Rationen, zwar ist uns nichts über die Art dieses Fleisch-Pulvers

gesagt worden, — wohl weil die Zubereitung als Gebeimniß behandelt wird, und es nur ein Bersuch sein soll; — aber mit großer Wahrscheinlichkeit ist auzunehmen, daß das Fleisch, ehe es zu Pulver zersioßen, zerrieben oder zermahlen worden sei, in einem harten Zustande gewesen sein musse — also gedörrtes Fleisch. Ob der Ansdruck Pulver, ein eigentsicher oder uneigentlich gebrauchter sei, darauf kommt vor der Hand nichts an; die Hauptsache immer ist die praktische Anwendung des gedörrten Fleisches für heere und Flotten, zumal wo die Zusuhr erschwert ist.

Gang nenerdings ift in Paris noch eine Erfindung, in Bezug auf das Conferviren des Fleisches gemacht worden. Bir fonnen die von ihr zu dem Zweck angewandte Methode unter feine, in den von und, in jenem Eingangs ermabnten Auffate, aufgeftellten fünf Claffen von Fleisch-Confervatione-Methoden bringen, sondern fie bildet eine eigene fechfte Claffe, die wir die Ueberziehungs-Methode nennen tonnen. (N 102 der Gouv. Big.) Das robe Fleisch wird nämlich durch Eintauchen in eine gewisse Lack-Masse, von dem Erfinder Confervatine genannt, mit einer Krufte Diefes Lad's überzogen. Auf diefelbe Weife laffen fich auch Geflügel, Fische, Gemüse, Früchte inkrustiren und ebensv conserviren. Das Fleisch soll sich in Dieser ebenfo conferviren. Lackfruste mehre Monate, ja Jahre lang — sollte man diese Erfahrung wirklich schon seit Jahren gemacht baben ? - volltommen friid erhalten; Fruchte fo frifd, als ob fie eben gepfluckt maren. Will man die alfo infrustirten Nahrungsmittel genießen oder zubereiten, fo muß man fie vor dem Gebrauche nur mit warmem Baffer übergießen, um den Lack dadurch aufzulofen und zu entfernen. Schon bat fich in Baris eine Gefellschaft von Actionairen gusammengethan, um Dieje Erfindung auszubeuten, und man rechnet dabei auf fehr gewinnreiche Berwerthung der wilden Buffelheerden Amerikas. Auf dem Boulevard Bonne Nouvelle No 18, fann man Proben aller Arten Diefer infrufirten Rahrungsmittel erhalten. Wie fich auch Diefe noch vervollkommnen möge, jedenfalls wird die Infruftirung das Fleisch vertheuern, und das nothwendig dem Genusse deffelben vorhergebende Rochen, was Zeit, Wasser, Holz, Geschirre und Salz ersordert, die Anwendbarkeit beschränken, Flotten werden eber als Landbeere bavon Gebrauch machen fonnen. Auch wir ermabnten übrigens in bem oben angeführten Auffage des zweckmäßigen Ueberziehens der die Fleisch-Ssucharren unmittelbar einschließenden Rindsblasen, mit Leim oder Harz. (St. Pet. D. Ztg.)

#### Landwirthfchaftliches.

Um das Ausscheiden gesunder Kartoffeln auf eine sicherere und wohlseilere Art als durch das Auslesen zu bewirfen, giebt Stodbardt folgende Unweisung. Man muß eine Flüssteit hers Rellen, die spezisisch leichter als die gesunden Kartosfeln und spezifisch schwerer als die mangelhaften ichorfigen, trodnen, faulen, unreifen) Kartoffeln ift, Die erstere wird daher zu Grunde geben, die lettere aber schwimmen, hierzu eignet fich wegen feiner Löslichfeit und feiner Bohlfeilheit am beften das Biebfal; Wenn man zu 3 Quart Waffer 1 Pfund Biehfalz fest, wird man eine ziemlich paffende Löfung erhalten. Gine genauere Borichrift lägt fic darüber nicht geben. da dies von der Kartoffelsorte und deren größerem oder geringerem Stärkegehalt abbangt, Wenn der Braktiker eine Partie Kartoffeln in Diese Fluffigkeit wirft und dann die gefunkenen und die schwimmenden Kartoffeln untersucht, wird er bald finden, ob er der Fluffigfeit noch Wasser oder Salz zusetzen muß. Das Ausscheidungsverfahren ift folgendes: Meben die gn idwemmenden Kartoffeln ftelle man ein Gefäß (Fenerfüsen) mit der Salzauflösung, in welches ein Kartoffelforb (wie er beim Ausnehmen der Kartoffeln in Accord gebräuchlich ift) hineinpaßt, lasse biesen so weit hineindrucken, bis deffen oberer Rand ziemlich den Spiegel der Fluffigfeit erreicht, und burd ein Paar gegengesette Reule in Diefer Lage erhalten. schaufelt ein Mann von den vorher gefiebten Kartoffeln in den Korb, mabrend ein zweiter mit einem aus Draht über einen eifernen Buget geflochtenen Rafder die schwimmenden Kartoffeln abschöpft und gleich in einen anderen Rorb wirft. Wenn der Korb bis auf 6 Boll unter ber Fluffigfeit mit gefur fenen gefunden Kartoffeln gefüllt ift, halten beide mit der Arbeit an, lefen noch mit den Fingern alles schwimmende ab, nehmen die Keile fort und beben den Korb auf ein dicht daneben fiehendes Gefäß, über welches einige Stabe gelegt find. Bahrend die Arbeiter in einem zweiten Korb schwemmen, tropfelt der erfte ab, und wird dann ausgeschüttet, um dem zweiten den Plat ju überlaffen. Ein Rebenfaß fann mit gleich ftarter Salzauflösung gefüllt sein, um, wenn es nöthig wird, die verlorengebende Fluffigkeit gu erfegen. 3mei eingenbte Arbeiter fonnen in einem Tage 70 Scheffel Kartoffeln schwemmen und mit einem Centner Galg fann man 250 Scheffel ichwemmen, fo daß auf den Scheffel nur für 1 Pfund Salz gehort. Ber Diese Operationen richtig aussuhrt, wird gewiß damit gufrics Den fein,

Herr Baninet legte der franzöfischen Academic in einer ihrer letten Sitzungen von Seiten des Dr. Neil Arnott in London ein neues Werk über Beizung und Bentilation vor. "Folgende Rotig ift vom Autor selbst. "Der Berfasser meint, daß der Mensch zur Erhaltung des Lebens und der Gefundheit hauptfächlich vier Dinge nothig bat: Luft, Temperatur, Nahrung und angemeffene Bewegung, and daß die meisten akuten und schweren Krankheiten durch Fehler hinfichtlich der ersten beiden veranlagt werden, die für weniger unterrichtete Perfonen gewöhnlich unsichtbar, unfühlbar und unbefannt find. bat also dieses Werf in der Hoffnung abgefaßt, das durch beffere Ideen über jene Dinge im Bolfe zu verbreiten, gu welchem 3wed er die Beichnung verschiedener Beigungs- und Leitungs-Apparate beigefügt, die er felbst praftisch ausgeführt und für die ihm die Royal Society in London die sogenannte Rumsord-Denkmunge zuerkannt bat. Die wichtigsten diefer Upparate find folgende: 1) Ein Heerd, welcher den Brennstoff unterhalb der Flamme zugeführt bekommt, ftatt, wie die gewöhnlichen, von oben, fo daß aller Rauch und die von der Robie befreiten brennbaren Gafe durch die brennende Maffe fieigen muffen und dadurch ganglich verbrennen. Demgufolge wird meder im Saufe, noch in der Atmosphäre Rauch verbreitet, und es setzt fich fein Rug in die Raminrobre. 2) Ginfache Mittel. um zu verhaten, daß die verbrannte Luft oder der durchsichtige Rauch fich wie gewöhnlich vor dem Gintrit in den Rauchfang mit einer beträchtlichen Menge reiner und warmer Luft über dem Tener mischt und dergestalt Barme mit fortführt, die im Zimmer bleiben folite; was also ein reiner Borluft ift. Die verbraunte, unvermischte Luft erfordert einen viel ftarfern Bug, ale ben gebrauchlichen, und fo fann man durch eine in der Mauer nahe der Decke angebrachte, mit einem Bentil versehene Deffnung nach Belieben die Luft des Zimmers rasch oder langsam verändern. Die durch das Athmen, den Geruch der Rahrungsmittel, das Brennen von Lichtern oder Lampen erwärmte und verdorbene Luft gieht zuerft binaus. Die Ersparniß des Brennmaterials ift fast ebenfo bedeutend, wie beim Gebrauch von geschlossenen Defen. 3) Ein Regulator für die geschlossenen Defen, der eine ebenso gleichmäßige Wärme-Entwickelung bestimmt, wie der der Lampen Die Entwickelung des Lichtes, und ber genan den Grad der Berbrennungsthätigkeit sichert, den man erlangen will. Dieser Apparat gestattet ein Fener, das Racht und Tag mabrend eines gangen Winters brennt, obne irgend eine Nachhilfe, und braucht nicht mehr Bedienung als eine Uhr. Man legt das Brennmaterial nur einmal in 24 Stunden ein. 4) Gine Luftleitungspumpe für große, abgeschlossene Räume, die so einfach ift, daß fie der erfte beste geschickte Zimmermann banen kann. Sie giebt die gewünschte Qualität Luft eben jo genan an, wie der Gasometer das Beleuchtungsgas. 5) Eine einfache Borrichtung von Röhren, die man an diese Bumpe anbringt, bewirft, dag die verdorbene und beiße Luft, die man aus einem geschloffenen Raum entfernt, gezwungen ift, ihren Ueberfluß an Warme

der sie ersetzenden einströmenden reinen Lust zu überlassen. Der Bersasser hat schon durch einen ähnlichen Apparat gezeigt, wie eine beliebige Quantität stehenden Wassers, wenn es durch eine gleiche Quantität eistgen Wassers sließt, fast zur Temperatur des Eises berabsinkt und dagegen das andere in sast kochenden Zustand versetzt. Diese Apparate sind dem Publikum ohne Patents oder andere Beschränkung übergeben worden. Mehre derselben sind seit Jahren schon in England im Gebrauch."

Es dauert lange, bemerkt Jemand, bis der Menich die Wege der Borsehung kennen lernt und einsieht, daß hienieden Alles besser für ihn eingerichtet ist, als er es felbst einrichten konnte. Go beginnt man erst feit Rurgem fich zu überzeugen, daß man den Beruf der fleinen Bogel migverftanden und den Zwed, melden der Allmächtige bei ihrer Schöpfung beabsichtigte, nicht begriffen babe. Sie verdienen von denjenigen, die da faen und ernten, als ihre Freunde, und zwar als febr wichtige Freunde, betrachtet zu werden. hat fich gezeigt, daß sie größtentheils von Insecten teben, welche mit zu den argften Feindes des Landmannes gehören, und daß, wenn fie zuweilen ein Weisgentorn fich aneignen, dies nur als ein fleiner Lohn für die unermeglichen Dienste gelten muß, die fie geleistet haben. Diese veranderte Anficht der Dinge bat wohl auch den jum Schutze der Bogel erlaffenen Gefette zum Theil zu Grunde gelegen: manche Bogelchen durfen gar nicht, manche nur in gewiffen Zeiten des Jahres erlegt werden; - Die Raubvögel allein find "vogelfrei", man todtet fie wo man fie trifft. Welche Rolle die Bogel bei Bertilgung des Ungeziesers spieten ift befannt, erhellt aber noch genauer aus folgendem thatfachlichen Borfalle. Ein Bachter munichte von feinem Rachbar eine Jagoflinte zu borgen, um einige fleine Bogel, die in seinem Weizenfelde Das Getreide fragen, ju ichießen. Der Nachbar weigerte fich, ibm Die Flinte gu leiben, indem er Die Bogel fur nuglich hielt. Um ihm dies zu beweisen und zugleich seine Rengierde zu befriedigen, schoß er einen diefer Bogel, öffnete dessen Kopf und fand darin zweihundert Kornwurmer mit nur vier Beigenfornern, und auch diese vier Körner batte der Burm angefreffen! Der Bogel, von dem bier die Rede ift, hat, wie man jagt, Aebnlichkeit mit dem Kanarienvogel und fingt auch ichon.

Doch soll es überhaupt keinen einzigen seines Geschlechts geben, der sich nicht auf eine oder die andere Beise um den Bächter und den Gärtner verdient machte.

## Bermischtes.

Etymologie des Wortes Bojar, In den Memoiren der Beiersburger Afademie der Bifsenschaften (Section für ruffische Sprache und Literatur) theilt der als grundlicher Philolog bekannte Geistliche Sabinin (Raplan der Großherzogin von Beimar) ein Bergeichniß von funfhundertsechzig ruffe ichen Bortern mit, deren Bermandschaft mit dem Gtandinavischen er nachweift. Als Beispiel heben wir bas Wort Bojar, Bonpuns oder, wie es auch gesprochen und geschrieben wird, Boanpung, hervor. "Boljarin: islandisch Bolari und mit dem Artikel bolarin, von bol, schwedisch bol, bole, praedium, villa, Landgut, oder von dem schwedischen bal, groß. Das Wort Bofarin wurde in den ffandinavifchen Dialecten haufig gebraucht und galt im Rorden für besonders ehrenvoll. Deffelben Ursprungs mit Bolarin ift das deutsche Bule, Buler, jest Bubler. Als Beherrscher von Ländern, Landesherren, rechneten die Konunge Standinaviens, wie die Fürsten Deutschlands, es sich ohne Zweisel zur Ebre, Bolgren zu beißen. In Rugland hat das Wort feine anfängliche Bedeutung: Ontsbesiger, Edelmann, beibehalten. Bei andern flavifden Stammen, den Bulgaren 3. B., ift ftatt Boljarin die deutsche Form Boler oder Bolar gebranchlich. Bielleicht haben alle dieje Formen ihre Wurzel im Sansfrit."

Schillers Gedichte ruffisch. In Mostan ift unlängst eine vollständige rustische Ausgabe der Schillerschen Gedichte in zwei Bänden erschienen. Biele von den Uebersetzungen rühren von den Korpphäen der russischen Boeste, einem Shukowski, Koslow, Keth, Tjutschew u. A. her und waren schon früher bekannt, erschienen aber hier zum ersten Mal gesammelt. Die sehlenden Gedichte wurden von den Herausgebern der Sammlung, den Herren Gerbel und Michailow, unter Mitwirkung einiger anderen Literaten, hinzugesügt.

Berichtigung. In N 114 dieser Zeitung ist Sette 305, Sp. 1, 3. 17 v. v. staft "Beruhigung", "Beunruhisgung" ju lesen.

#### koćalveränderum z.

Hiermit die ergebenste Anzeige, dass ich die Niederlage meiner Taback- und CigarrenFabrik vom 19. d. in das ehemalige R. A. Blumenbergsche Local im Paninschen Hause,
Scheunengasse No 176, verlegt habe, und zugleich mein wohlassortirtes Lager von trockenen und
abgelagerten Cigarren zu möglichst billigen Preisen empfehle. C. F. Martmann,

#### Bu vermiethen.

Отдается въ насмъ помъщеніе, находящееся на Ст. Истербургекомъ форштать по большой Александровской улиць въ угловомъ домъ № 278-мъ, употребленное въ теченіе болье 40 льть на лавку. 2.

#### Angekommene Fremde.

Sotel St. Petersburg. 1. October. Major Schewsen, Capitain Sawesow, Second-Lieutenant Litebrand aus Livsand; Raufmann Gerife aus St. Petersburg. — 3. Oct. Staatsrath Dr. Kämy, Frau Baronin Schulz, Frau Doctorin Zeiß, Kaufmann Junker, Fräulein Gieseler aus dem Auslande; dim Lieutenant Walter aus Livsand.

- Stadt London. 1. Oct. Stabscapitain Graf Mengden nebkt Familie aus Libau; Stabsrittmeister Posen aus Ponewesch; dim. Baron Roop, Coll.-Secretair v. Cre., Baron Hahn aus Mitau. 3. Okt. Kaust. Klemenz, Mitschle und Lewenberg, General-Major Polawzow, Clife Kittel, Abolibine Ledouse aus dem Auslande; Kaust. Güniser und Stolzer aus Mitau; Forsmeister v. Böhlten aus Livland.
- Stadt Dünaburg. 3. Oct. Gouv. Serr. Schutifeivisch aus Dünaburg; Agronom heldt aus Libland; Gräfin Komaronffn aus Kurland.
- Frankfurt a. Mt. 3. Oct. Baron Rabben nebft Gattin and Kurland.
- 3. Oct. Second Lieutenant Ilischin aus Grebin, legier im Schnidtschen Sause; Frau v. Sahnenseldt aus Livsand, 1 gut im Sause des Credit-Systems.

Für den Redacteur:

Redacteurs-Gehilfe Kridmeper.

Der Drud wird gestattet. Riga, ben 3. October 1855. Cenfor Stagterath G. Raeftner.

# Лифлиндскій Куберискія Въдоности.

Издаются по Понедъльпикамъ, Середамъ и Изтъницамъ. Цъна за годъ безъ пересылки 3 руб., съ пересылкою по почтв  $4^1/_2$  руб. сер. съ доставкою на домъ 4 руб. серебромъ. — Подписка принимается въ редакціи и во всъхъ Почтовыхъ Конгорахъ.



# Livlandische

# Gouvernements - Zeitung.

Die Zeitung erscheint Montage, Mittwochs u. Freitags. Der Preis derselben beträgt ohne Übersendung 3 Kbl. S., mit Übersendung durch die Post 4½ Kbl. S. und für die Zustellung in's Haus 4 Kbl. S.— Bestellungen auf die Zeitung werden in der Gouvernements » Regierung und in allen Post-Comptoirs anzenommen.

**№ 115.** Попедъльникъ. 3. Октября

Montag, den 3. October 1855.

TACTS OCCUPIATIONS.

Officieller Theil.

Otabak megthin.

Locale Abtheilung.

# Anordnungen u. Bekanntmachungen ber Livl. Gouvernements=Regierung.

Ernannt worden sind mittelft Allerhöchster Tagesbefehle im Militair=Ressort vom 9., 11... 13., 15., 16., 17. u. 18. September zu Dajors die Capitaine: vom Witebsfischen Reserve-Sager-Regimente Argilander; vom Infanteric-Regimente Bring Carl von Preußen Neumann; vom Inf. = Regim. des General = Adjutanten Tur= sten Menschikow Anderson 1; vom Tiflisschen Sag.-Regimente Gerbel; — zu Capitains die Staabs-Capitaine: vom Inf.=Regim. Prinz von Breugen Dalm; vom Revalschen Jag. = Regim. Stewen; vom 8. Reserve = Bataillon des Inf.= Regim. des General = Adjutanten Fürsten Men= schikow Zellerfeld; vom Welikolukischen Jäger-Regimente v. Beißenstein; vom 1. Reserve-Scharfichuten = Bataillon Lewing; vom Garbe-General = Staabe Ufthan; vom Grenadier = Caveur-Bataillon Krenke; — zu Staabs-Capitains die Lieutenants: vom Inf. = Regim. Brinz von Breugen Grupillon; vom Jag. = Regim. des General - Keldmarichalls Fürsten Kutusow = Emolensky Wollschläger; vom 6. Reserve-Batail-Ion des Belikolukischen Jäg.-Regim. Arende; zu Lieutenants die Gecond-Lieutenants: vom Inf. Regim. Gr. Majestät des Königs von Neapel Baron v. Hahn 1 u. 2 und v. Rablen; vom Inf.=Regim. Bring von Breugen Germann u. Bredis; vom 7. Reserve - Bataillon deffelben Regiments Schott; vom Inf. Regim Pring

Carl von Preußen Landsberg und Wolski vom 7. Reserve = Bataillon desselben Regiments Bellegarde und vom 8. Liebert; vom Revalschen Jäg. = Regim. v. Pfeiliger-Frangt; vom Chstländischen Jag. - Reserve - Regim. Sam = berg: vom 6. Reserve-Bataillon des Jäg.-Regiments des General-Keldmarschalls Kürsten Rutusom-Smolensky v. Vietinghoff=Scheel; ferner die Cornets vom Husaren = Regiment des General-Adjutanten Grafen Rudiger : Graf Reller, Gronberg und Bruiningt; - ju Gecond-Licutenants die Fähnrichs: vom Inf.-Regim. Sr. Majestät des Königs von Neapel: Lesti, Göbel, Grossenbach; vom Narwaschen Jäg.=Re= giment des General - Adjutanten Fürsten Woronzow Tefster 1 und 2, Schult und Krause; vom Inf.=Regim. Prinz von Breugen Lange u. Schilingty; vom 8. Referve-Bataillon Deffelben Regimente Berger; vom Inf.=Regim. Prin; Carl von Preußen Giffimont; von demfelben Reserve-Regim. Winter; vom Revalschen Sag.= Regim. Schuld und Berens; vom Chstlandiichen Jag. = Regim. Lüneburg und Berens; vom Inf. = Regim. des General = Adjutanten Für= ften Menschikow Landsberg; vom Reu-Ingermanländischen Inf. = Regim. Spiesbach; vom Jäg -Regim. des General - Weldmarschalls Kürsten Rutusow-Smolensty Schmidt und Waga; vom 8. Reserve-Bataillon desselben Regiments Bellert; vom Weltfolutischen Jag.=Regim. Tungelmann; von der innern Wache Schmidt und Dost; vom Inf.=Regim. des General-Feldmarschalls Für=

ften von Barichau, Grafen Bastewitsch - Erimansky Rolen; vom Tiflisschen Jag. = Regim. Saden; vom Mingrelischen Jag.-Regim. Gromika und Esmont; — zu Fähnrichs die Junker: vom Dragoner Regim. Bring Emil von Beffen Lambert d' Unfe; von der Re= ferve-Escadron deffelben Regim. Sef de Calme; bom Rigaschen Dragoner - Regim. Frebmann, vom Witebstischen Jag.=Regim. v. Beber; vom Simbirekischen Jäger.-Regim. Otto; vom Smo-Ienskischen Inf. Regim. Drill; ferner der Unteroffizier vom Dragoner = Regim. Gr. Hoheit des Prinzen Emil von Beffen Strauch; - zu Cornets die Junker: vom Ulanen = Regimente Pring Alexander von Seffen Schedewer; vom Sujaren = Regim. Bring Friedrich von Heffen = Caffel Bochwiß; vom Militair-Ordens-Ruraffier-Regim. der Standartjunker Baron v. Stackelberg.

Kerner find ernannt worden mittelft Allerhöchfter Tagesbefehle im Militair = Reffort vom 14., 17. u. 18. September: die General-Majore von der Suite Seiner Raiserlichen Majestät von der Cavallerie Kurst Wassiltschikow 2 und vom Ingenieur-Corps Todleben zu General-Adjutanten Sciner Kaiserlichen Majefrat; - der Chef der 1. Inf. = Divifion, General = Lieutenant von Reutern 1 gunt Chef Der 1. Grenadier = Divission; --- der Obrist=Lieutenant von der Kaufasischen Grenadier-Artillerie-Brigade Dietricks zum Commandeur der Berg-Batterie Rr. 3 der 21. Artillerie-Brigade; der Commandeur des Kaukasischen Sapeur Bataillons Dbrift Raufmann zum Commandeur des Leib-Garde-Saveur-Bataillons.

Bugezählt worden ist mittelst Allerhöchsten Tagesbefehls im Militair-Ressort vom 9. September: der Lieutenant von der 17. Artillerie-Brigade Rosenheim zur Feld-Artilleri zu Fuß.

Uebergeführt sind mittelst Allerhöchster Tagesbesehle im Militair = Ressort vom 9., 11., 15., 17. u. 18.: der bei der Armee stehende Capitain Starck zum Commissariaris-Stat mit Berbleibung bei der Armee und mit Ernennung zum Ausseher des Minskischen Kriegs-Hospitals; der Lieutenant vom Leibgrenadier Jekaterinoslawschen Regim. Seiner Majestät, Portv ins Grenadier-Regim. des Generalissimus Fürsten Suwvrow; der Cornet vom Leibgarde-Regim. zu Pferde Baron Menendorfs in die 4. Divisson dieses Regiments; der bei der Cavallerie und beim Com-

missariats-Ctat stehende Lieutenant Löffler zum Inspectoren = Departement des Kriegs = Ministerii mit Berbleibung bei der Cavallerie; der Stäaßs-Capitain vom Criwanschen Leid-Carabinier-Regim. Seiner Majestät Merder zum 5. Reserve-Bataillon des Odessaschen Jäg. = Regim.; der Fähnrich vom 8. Reserve = Bataillon des Tulasichen Jäg.-Regim. Schaufuß zum Eriwanschen Leid-Carabinier-Regim. Seiner Majestät.

Beurlaubt sind mittelst Allerhöchster Tagesbefehle im Militair=Ressort vom 16. u. 18. September: der Bataillons=Adjutant Lieutenant vom
Leibgarde=Jäg.=Regim. Depp nach St. Betersburg auf 28 Tage; der Chef der 1. leichten
Garde-Cavallerie-Division, General-Adjutant, General-Lieutenant Graf Anrep=Elempt ins Ausland nach Ostende auf 2 Monat; der bei der
Cavallerie und beim Ober-Commadirenden der
Süd-Armee siehende General-Major Graf Alopeus ins Kiewiche und Chersonsche Gouvernement
auf 3 Monate; beide letztere wegen Krankheit.

Des Dienstes sind entlassen worden mittelst Allerhöchster Tagesbesehle im Militair = Ressort vom 9., 15. u. 17. September: der Staabs-Capitain vom Sophiaschen See-Regim. Timm-ter; der Lieutenant der 5. Reserve-Batterie des Grenadier = Regim. Seiner Majestät des Königs der Niederlande Lemke als Staabs = Capitain; der Commandirende der 1. Grenadier = Division, General-Major Boigt mit Unisorm und Pension;

alle drei wegen Krankbeit.

Aus den Listen sind gestrichen mittelft Allerböchster Tagesbesehle im Militair - Ressort vom 11., 13., 14. u. 16. ale verstorben: der Kähnrich von der 21. Feld = Artillerie = Brigade Molde; der Major des Witchskischen Reserve-Jag.-Regim. Winkler 1; der Staabs-Capitain vom Koliwanschen Jäg. = Regim. v. Ab = Dicterich; — als in Schlachten gegen die Türken, Engländer und Franzosen gefallen: der Staabs-Capitain vom Smolenskischen Reserve = Jag. = He= giment Beitner; der Second = Lieutenant vom Wologdaschen Inf. = Negim. Allard; und vom Asowschen Inf. - Regim. der Obrist - Lieutenant Fredro und der Fähnrich Kronstedt; — als an Wunden, welche sie in gleichen Schlachten erhalten, verstorben: der Cornet vom Ulanen-Regiment Seiner Raiserlichen Soheit des Grossurften Constantin Nicolajewitsch Baron Brulow-Wendhausen.

Die durch das Ableben des Herrn Rathsherrn de Bruhn im Raths - Collegio entstandene Bazanz ist durch die Wahl des Aeltesten großer Gilde Carl Heinrich August Todle ben zum Witgliede des Rigaschen Raths wiederum besetzt und Carl Otto Ha fen als Stadt-Cassa-croleur und Buchhalter angestellt worden.

## Публичная Продажа имуществь.

Отъ С. Петербургскаго Губерискаго Правленія объявляется, что въ слъдствіе требованія Таврическаго Губернскаго Правленія, на удовлетвореніе претензій по заемнымъ письмамъ, за уплатою достальными: наслъдниковъ Севастопольскаго купца Василія Носова 494 р. 981/2 к., и жены Канцеляриста Анны Якобсонъ 582 р.  $13\frac{1}{2}$  к.с., будетъ продаваться недвижимое импніе принадлежащее Дворянину Меметъ-Бею-Балатукову, состоящее Таврической губерпін, Перскопскаго увзда, 3. стана, при деревняхъ: Буюкъ - Тузакчи и Копапъ, при коихъ состоить сънокосной, пахатиой и выгонной земли удобной и неудобной всего 1268 дес. 26 саж. въ одной окружной межв. Въ двухъ означенныхъ деревняхъ проживаютъ государственные крестьяне въ татарскихъ избахъ изъ земленаго кирпича, коихъ въ Буюкъ - Тузакчи 12 и Копапъ 11, при деревняхъ этихъ имъются 10 водопойныхъ колодезевъ. Состоитъ при большой дорогь изъ Дивпровского, Мелитопольского и Берданского увздовъ чрезъ Чангарскій мость, устройенный на заливъ Сиваша (или гнилаго моря), идущій въ города: Симферополь, Бакчисарай, Карасубазаръ и Осодосію.

Означенное имъніе можетъ приносить дохода 420 р. с. въ годъ, оцънено въ 4200 р. с. Продажа сія будетъ про- изводиться въ срокъ торга 16. Января 1856 года съ переторжкою чрезъ 3 дня, съ 11 часовъ утра въ Присутствіи С. Петербургскаго Губерпскаго Правленія, въ которомъ желающіе мотутъ разсматривать подробную опись и другія бумаги до продажи сей и публикацій относящіяся. 2

Оть Витебскаго Губернскаго Правленія объявдяется, что на основаніи ръшенія Витебской Палаты Гражданскаго Суда, 30. Марта 1850 г. состоявшагося, на удовлетвореніе присужденныхъ Рижской Конторъ Государственнаго Комерческаго Банка съ весостоятельныхъ должниковъ Полоцкихъ мъщанъ Кузьменка и Борунова 31,000 година и Кузьменка и Борунова 31,000 година и Съргания и Сърган ассиг. съ процентами, назначены въ публичную продажу принадлежаще женамъ означенныхъ мъщанъ два деревянные дома: одинъ, мъщанки Авдотьи Кузьменковой, доставшійся ей отъ купца Зафатаева, состоящій въ 3. кварталъ города Полоцка на Азаревской улицъ, а другой — мъщанки Авдотьи Боруновой, доставшейся ей отъ мъщанина Баришникова, состоящій въ 3. кварталъ г. Полоцка на Выгонной улицъ, съ припадлежащими къ домамъ этимъ землями и строеніями, оцънснные первый по трехъ-латией сложности годоваго дохода въ 196 руб. а последній по б-лътней сложности годоваго дохода въ 154 руб. с. Для произведенія таковой продажи назначенъ въ Присутствін Полоцскаго Уваднаго Суда торгъ 2. числа будущаго Ноября мъсяца сего 1855 года сь 11 часовъ утра, съ узаконенною послъ онаго чрезъ три дна переторжкою. Посему желающіе купить дома эти оба вмъсть или порознь благоволять на назначенный срокъ прибыть въ Присутствіе Полоцкаго Увзднаго Суда, гдъ имъ предъявлены будутъ описи съ оцвиками темъ домамъ. 2

Отъ С. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по представленію 2-го Департамента С. Петербургскаго Уъзднаго Суда на удолевтвореніе С. Петербургскаго 3-й гильдіи купца Осипа Пантельева по закладной, совершенной 24. Апръля 1852 г. на сумму 4000 р. с. съ процентами, съ 24. Апръля 1853 года, будетъ продаваться заложенное имъніе, принадлежащее Коллежскому Совътнику Александру Егорову Камено-

градскому, состоящее С. Петербургской губерніи и увзда, 2-го стана, по Шлиссельбургскому тракту, на 7 верстъ и заключающее въ себъ: 1) два лицевыхъ деревянныхъ дома, на каменномъ фундаментъ, подъ одной крышей въ одной связи, изъ коихъ одинъ съ мезониномъ, общитъ тесомъ и покрытъ жельзомъ, по лицу длин. 12 саж., а шир. 6 саж., выходять лицевою стороною въ садъ, на трактовой Шлиссельбургскій проспектъ. 2) надворное строеніе: а) близъ вътода на дворъ, на право у воротъ деревянный бревенчатый флигель, общить снаружи тесомъ длин.  $9\frac{1}{2}$  саж., тир. 3 саж. 1 арш., вышини  $4\frac{1}{2}$  арш.; б) въ заднемъ концъ двора: каменное зданіе поперегъ двора въ одинъ этажъ съ деревянными бревенчатыми, по сторонамъ пристройками, крытое жельзомъ, зданіи этомъ прежде помъщался мыловаренный заводъ, а нынъ модельная мастерская, съ лицевой стороны при входъ длин.  $7\frac{1}{2}$  саж., шир. 4 с. вышины 2 саж.; в) на лъво при входъ на дворъ, въ длину забора, строеніе расположенное на 9 саж. длин, 3 шир., подъ одною крышею, обшитое тесомъ въ коемъ: конюшня, сарай для экипажей, ледникъ, дворницкая изба и чуланчикъ; г) въ глубь двора: изба, длин. 4 саж., шир. 2 с., вышиною 31/2 арш., снаружи общита и крыта тесомъ; все это сгроеніе ветхое и старое и д) за нимъ разные сараи, также ветхи. Во кругъ всего строеніе досчатый деревянный заборъ. Передняя часть строеній, выходящая на Шлиссельбургскій проспекть имветь разныя деревца, въ видъ сада и огорожена съ 3-хъ сторонъ деревянною ръшеткою, въ родъ полисада. Подъ вствъ строеніемъ земли, по Шлиссельбургской дорогъ и въ заднемъ концъ по 25 саж., а въглубь 90 саж., такъ что весь участокъ этой части составляеть параллелограмь, заключающій вь себъ до 2375 саж. Все означенное имъніе оцънено въ 3000 р. с. Прода-

жа будеть производиться въ срокъ торга 17. Января 1856 года съ переторжкою чрезъ 3 дня, съ 11 часовъ утра, въ присутстви С. Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать подробную опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся.

# Proclamata.

Auf Beschl Seiner Raiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen u. f. w., fügen Wir Bürgermeister und Rath der Raiserlichen Stadt Dorpat, kraft dieses öffentlichen Broclams, zu wissen: Demnach der Dorpatsche Kausmann 3. Gilde Gamrila Leschnew verstorben; so citiren und laden Wir Alle und Jede, welche an defuncti Nachlaß entweder als Gläubiger oder Erben gegründete Ansprüche machen zu konnen vermeinen, hiermit peremtorie, daß sie binnen einem Jahre und sechs Wochen a dato dieses Proclams, spätestens also am 29. August 1856, bei Uns ihre etwanigen Ansprüche aus Erbrecht oder Schuldforderungen halber, gehörig verificirt, in duplo exhibiren, unter der ausdrücklichen Berwarnung, daß nach Ablauf dieser peremtori= schen Frist Niemand mehr bei diesem Nachlaß mit irgend einer Ansprache admittirt werden, sondern gänzlich davon präcludirt sein soll.

Wornach sich ein Jeder, den solches angeht, zu achten hat. 3 Den 18. Juli 1855. Rr. 1138.

Auf Besehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrichers aller Reußen 2c. 2c. fügen Wir Bürgermeifter und Rath der Raiserlichen Stadt Dorpat, frast dieses öffentlichen Broclams, zu wissen: Demnach der ehemalige Raufmann 3. Gilde Johann Gerhard Luetten bierselbst verstorben, so citiren und laden Wir Alle und Jede, welche an defuncti Nachlaß entweder als Gläubiger oder Erben gegründete Ansprüche machen zu fönnen vermeinen, hiermit peremtorie, daß sie binnen einem Jahr und sechs Wochen a dato diejes Proclams, spätestens also am 27. August 1856 bei uns ihre etwanigen Ansprüche aus Erbrecht oder Schuldforderungen halber, gehörig verificirt, in duplo exhibiren, unter der ausdrücklichen Berwarnung, daß nach Ablauf dieser peremtorischen Frisk Niemand mehr bei diesem Nachlaß mit irgend einer Ansprache admittirt werden, sondern gänzlich davon präcludirt sein soll. Wonach sich ein Jeder, den solches angehet, zu achten hat.

Den 16. Juli 1855. Rr. 1134.

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch bekannt gemacht, daß das im 1. Stadttheil sub Nr. 181 b. belegene, zum Nachlaß des hiesigen Einwohners Beter Kriesa gehörige Wohnhaus sammt Appertinentien öffentlich verkauft werden soll, — und werden demnach Kausliebhaber hierdurch aufgesordert, sich zu dem dieserhalb auf den 14. October 1855 anberaumten Torge, so wie dem alsdann zu bestimmenden Beretorg-Termine Bormittags um 12 Uhr in Eines Edlen Naths Sitzungs-Vinnmer einzusinden, ihren Bot und Ueberbot zu verlaufbaren, und sodann wegen des Zuschlags weitere Versügung abzuwarten.

Den 16. Juli 1855. Rr. 1136.

Auf Befehl Seiner Kaijerlichen Majestät Selbstherrichers aller Reugen füget das des Dörptsche Rreis - Gericht hiermit zu wissen: Demnach hierselbst von dem Herrn August von Sivers als Besither des Gutes Ridjerm nachgesucht worden, eine Publication in gesetzlicher Beise darüber erlassen zu wollen, daß von dem gedachten herrn August v. Givers eigenthumlich gehörigen Gute Ridjerw das zu dem Geborchstande dieses Gutes gehörige Grundstück Alla-Rea-Gesinde, groß 21 Thir.  $62^{97}/_{112}$  Gr. auf den zur Kidjerwichen Bauergemeinde gehörigen Bauern Jakob Konte für den Preis von 1600 Ibl. S. dergestalt, vermittelst des bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracts übertragen worden ift, daß selbiges Grundstück dem Räufer Jakob Ronts frank und frei von allen auf dem Gute Kidjerw lastenden Hypotheken, Forderungen und Gravationen, mit Ausnahme aller unter den Begriff Landespräftanden subsumirten und in den §§ 65, 66 und 67 der U=. und B.=B. von 1849 enthaltenen, wie nicht minder der in den §§ 460 und 590 oballegirten Gesetzbuches bezeichneten öffentlichen Leiftungen, mit allen Rechten und Besugnissen, wie solche die §§ 253 und 254 der gedachten Agrar = Verordnung nicht vorgesehen, und unter

Bergichtleistung auf die bisher gezahlten Rofdienft-, Schieß = und Balkengelder, so wie bei Conflituirung eines unverschuldeten eisernen Inventarii in gesethlichem Betrage und Bereinigung Diefes gemäß dem § 23 Bet. 10 der Agrar-Berordnung mit dem Gefinde, mit prasumtiver Hilfe der 211lerhöchst verordneten livländischen Landrenten= bank — als unabhängiges Eigenthum, für sich, feine Erben und Rechtsnehmer angehören foll, als hat das Dörptsche Kreisgericht, solchem Gesuche willsahrend, kraft dieser Publication, der Corroboration des betreffenden Raufcontracts vorgehend, Allen und Jeden, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen an das Gut Ridjerw formiren zu können vermeinen, zu wissen geben wollen, daß besagter Rauscontract nach Ablauf dreier Monate a dato dieser Bublication richterlich corroborirt, und somit der Berkauf des Alla-Zea-Gefindes vollzogen werden foll, als weshalb dieselben ihre desfauff: gen Rochte und Interessen innerhalb dieser drei Monate mahrzunehmen, und bei diesem Kreisgerichte geltend zu machen haben, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß selbige tacite und ohne allen Borbehalt darein willigen, daß das Grundstück qu. von dem Gute Ridjerw abgelöst und verkauft, und die Kauffumme dem herrn August v. Sivers als Eigenthumer des Gutes Kidjerm und Berkäufer des Alla-Zea-Gefindes zur beliebigen Disposition zuerkannt werden wird.

Den 21. September 1855. Rr. 1183.

Auf Beschl Seiner Raiserlichen Majestät des Selbstherrichers aller Reussen zc. thun Wir Bürgermeister und Rath der Raiserlichen Stadt Dorpat hiermit kund und zu wissen, welchergestalt der Herr Gouvernements-Schuldirector, Collegien-Rath Julius von Schröder mittelft des mit dem hiefigen Saudbesiger Guftav Lockenberg am 25. Mai 1855 abgeschlossenen und am 30. Mai 1855 hierselbst corroborirten Rauscontractes das in hiesiger Stadt im 3. Stadttheile sub Rris. 131, 225 und 226 auf Stadtgrund belegene hölzerne Wohnhaus nebst Nebengebäuden für die Summe von 2050 Rbl. S. acquirirt, zu seiner Sicherheit um ein gesetliches publicum proclama nachgesucht und mitte ft Resolution vom beutigen Tage nachgegeben erhalten hat. werden demnach alle Diejenigen, welche an aedachtes Grundstück aus irgend einem Rechtstitel zu Recht beständige Ansprücke haben, oder wider den abgeschlossenen Rauscontract Cimwendungen machen zu können vermeinen, sich damit in geseslicher Arr binnen einem Jahr und sechs Wochen a dato hugus proclamatis und also spätestens am 20. Juli 1856 bei diesem Rathe zu melden angewiesen, mit der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser peremtorischen Frist Niemand mit etwanigen Ansprüchen weiter gehört, sondern der unzestörte Besitz gedachter Immobilien dem Herrn Gouvernements-Schuldirector, Collegienrath Julius von Schröder nach Inhalt des Contractes zugesichert werden soll.

Den 20. Juni 1855. Nr. 935.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät Des Selbstherrschers aller Reußen 2c. fügen Wir Bürgermeifter und Rath der Raiserlichen Stadt Dorpat, fraft dieses öffentlichen Proclams, zu wissen: Demnach die verwittwete Frau Helene Dberkeitner geborne Chorn mit hinterlaffung eines Testamentes verstorben; so citiren und laden Wir Alle und Jede, welche an defunctae Nachlaß entweder als Gläubiger oder Erben gegrün= Dete Anspruche machen ju können vermeinen, biermit peremitorie, daß sie binnen jeche Monaten a dato diejes Broclams, spätestens also am 30. November 1855, bei Uns ihre etwanigen Ansbrüche aus Erbrecht oder Schuldforderungen halber, gehörig verificirt, in duplo exhibiren, unter der ausdrücklichen Berwarnung, daß nach Ablauf dieser peremtorischen Frist Niemand mehr bei diesem Nachlaß mit irgend einer Ansprache admittirt werden, sondern gänzlich davon präcludirt sein ioll. Wornach fich ein Jeder, den solches angeht, zu achten hat.

Auf Besehl Seiner Kaiserlichen Masestät des Selbstherrschers aller Reussen 20. fügen Wir Bürsgermeister und Nath der Kaiserlichen Stadt Dorpat, frast dieses össentlichen Broclams, zu wissen: Demnach die hiesige Meschtschanins-Wittwe Akulina Iwanowa Fade sew mit Hinterlassung eines Testamentes verstorben; so eitiren und laden Wir Alle und Jede, welche an dekungtas Nachlaß entweder als Gläubiger oder Erben gegründete Ansprüche machen zu können vermeinen, hiermit peremtorie, daß sie binnen sechs Monaten a dato dieses Pros

clams, spätestens also am 30. November 1855, bei Uns ihre etwanigen Ansprüche aus Erbrecht oder Schuldsorderungen halber, gehörig veristeirt, in duplo exhibiren, unter der ausdrücklichen Betwarnung, daß nach Ablauf dieser peremtorischen Frist Niemand mehr bei diesem Nachlaß mit irgend einer Ansprache admittirt werden, sondern gänzlich davon präcludirt sein soll. Wornach sich ein Jeder, den solches angehet, zu achten hat.

Den 31. Mai 1855.

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Fellin werden auf geschehenes Ansuchen alle Diesenigen, welche an nachstehende Grundstuck:

1) an das in dieser Stadt sub Rr. 45 b belegene, bis hiezu dem hiesigen Schneidermeister Adolph Johnson eigenthümlich zugehört habende, nunmehr von dem hiesigen Malermeister Julius Ernst Berg laut zwischen ihm und dem erwähnten Schneidermeister Adolph Johnson am 15, August e. abgeschlossenen und am 6. September e. corroborirten Kaus-Contracts sur die Summe von Fünshundert Rbl. S. acquirirte, halb aus Fachwerk, halb aus Balken erbaute, zweietagige

Wohnhaus sammt Appertinentien und

2) an das in dieser Stadt sub Rr. 133 a. belegene, bis hiezu den beiden Damen, Frau Staatsräthin Christine Amalie v. Dumpf geb. Undreae und Fräulein Dorothea Elisabeth Undreae gemeinschaftlich gehört habende, nunmehr von dem hiefigen Sandlungscommis Theodor Kurrifoff laut zwischem ihm und jenen erwähnten beiden Damen in curatorischer Affistenz am 29. August c. abgeschlossenen und am 20. September e. corroborirten Rauscontracts für die Summe von Zweitausend fünshundert Rbl. S. Mze. acquirirte hölzerne Wohnhaus sammt Appertinentien — aus irgend einem rechtlichen Grunde Ansprücke und Anforderungen zu machen, oder wider deren Beräußerung und Gigenthumsübertragung Einreden formiren zu fonnen vermeinen follten, desmittelft aufgefordert, sid nad Lib. III Tit. 11 § 6 Stat. Rigensis innerhalb Jahr und Tag a dato d. h. bis zum 6. November 1856 sub poena praeclusi bei Diesem Rathe zu melden, solche Ansprüche, Anforderungen oder Einreden gehörig zu documentiren und aussühria zu machen bei der ausdrücklichen Berwarnung, daß nach Ablauf dieser Frift Miemand weiter gehört, und die genannten Grunstücke den obangeführten Acquirenten, das sind: dem Malermeister Julius Ernst Berg und dem Handlungscommis Theodor Kurrikoff zum erbund eigenthümlichen Besitz adjudicirt und eingewiesen werden sollen.

Den 23. September 1855. Rr. 1382.

## Bekanntmachungen.

Bon dem Livländischen Kameralhose wird desmittelst bekannt gemacht, daß am 18. October a. e. um 12 Uhr Mittags, im Locale deselben, an Proben ausländischer spiritusser Getränke: 106 Bouteillen Rum, 4 Bout. Cognac, 6 Bout. Arrac und 8 Bout. Franzbrandwein versteigert werden sollen.

Den 27. September 1855.

Тамбовской Приказъ Общественнаго Призрвнія объявляеть, что билеть Приказа, данный 1850 года Августа 28. дня подъ № 667/7939 въ 300 руб. на имя Священника Константина Леонтьева Боганскаго безъ блапковой и передаточной надписи, объявленъ сгорввшимъ и что въ случав не представленія сего билета, если бы онъ укого оказался въ теченіи годоваго срока отъ первой публикацій, — въ выдача денегъ поступлено будеть по силь 1106 ст. ХІ Тома Свод. Уст. Государств. кред. Установ. (изд. 1842 г.). 2

Тамбовскій Приказъ Общественнаго Призрвнія объявляеть, что билетъ Приказа, данный 1852 года Февраля 29. дня подъ №. 215/2622 въ 1150 руб. с. на имя провизорши Евгеніи Васильевой Штельциеръ безъ бланковой ея надииси, объявленъ похищеннымъ и что въ случав непредставленія сего билета въ теченіи годоваго срока отъ первой публикаціи. — въ выдачь денегъ поступлено будетъ по силъ 1106 ст. ХІ тома Уст. Государ. Кредит. Установ. (изд. 1842 г.).

Bon dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird desmittelst bekannt gemacht, daß in Einvernehmen mit dem Rigaschen GouvernementsBostcomptoir eine regesmäßige Briespostverbindung zwischen den Rigaschen Stadtpatrimonialgütern dergestalt errichtet worden ist, daß die nach Binstenhof, Holmhof, Bebberbeck und Dreisingsbusch abzusendenden Briese über Kiga, — die nach Jungsernhof über Kirchholm,— und die nach Olai über die Station Olai zu adressiren sind. Die Briese aus Riga nach den genannten Gütern werden vom 10. October d. J. ab viermal in der Woche, nämlich am Montage, Dienstage, Donnerstage und Freitage, Bormittags von 10 bis 12 Uhr, auf dem Gouvernements-Bostcomptoir zur Besörderung angenommen werden; der Postenlauf selbst aber wird mit dem 12. October d. J. beginnen.

Den 21. September 1855. Rr. 7722.

Die Herren Besitzer der an der Düna belegenen Güter werden vom Rigaschen Stadt-Cassa-Collegio desmittelst ausgesordert, salls sie gesonnen sein sollten die Lieserung von einen 120 Cubitsaden zur Remonte der Riga-Mitauschen Chausse ersorderlicher Steine zu übernehmen; ihre resp. Unerbietungen und Forderungen innerhalb drei Wochen a dato bei diesem Cassa-Collegio ausgeben zu wollen.

Den 30. September 1855. nr. 666.

Diesenigen, welche die Reparatur an dem Admiralshause in der Bolderaa übernehmen wolzlen, werden desmittelst aufgesordert, sich an den auf den 4. u. 6. October c. anberaumten Ausbotsterminen zur Berlautbarung ihrer Forderungen um 1 Uhr Mittags, vorher aber zeitig zur Durchsicht der Bedingungen und Bestellung genügender Cautionen bei dem Rigaschen Stadtscasses zu melden.

Den 30. September 1855. Rr. 664.

Желающіе принять на себя починки при адмиралитейскомъ домъ въ Болдераа, вызываются симъ къ производимымъ 4. и 6. Октября сего года, въ польдень въ 1. часу, торгамъ, для объявленія цънъ своихъ, заранъе - же они имъютъ явиться въ Касса-Коллегію для разсмотренія условій и для представленія надлежащихъ залоговъ.

30, Сентября 1855 г. № 664.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben, und wird daher der etwanige Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements - Regierung beauftragt, die Legitimationen ungesäumt bei dem Rigaschen Pass-Büreau abzuliefern:

Die der Wittwe Juliane Berens gebor. Torkler von der Rigaschen Steuerverwaltung am 8. December 1851 sub Nr. 3210 ertheilte Legitimation.

Der Legitimations-Schein des Ebräers Hofias Joseph Schirren ertheilt vom Rigaschen Kahals-Amt, d. d. 22. Februar 1854, Nr. 48, gultig bis zum 31. December 1855.

#### Abreifende:

Die Abreise nachstehender Personen wird zu dem Zwecke hiedurch angezeigt, damit Diejenigen, welche Forderungen an sie haben sollten, sich von heute innerhalb dreier Tage in der Canzlei des Rigaschen Raths dieserhalb melden mögen:

Wilhelm Urbach, 3 Christoph Urbach, 3 Joseph Urbach, 3 Christoph Montag, 3 Heinrich Berenshausen, 3 Bürtembergscher Unterthan Overasänger Christian Horn, 2 Preußischer Unterthan Kausmann Heinrich Götzehlt Gattin Julie Elisabeth, 2 nach dem Auslande.

Samuel Sigismund Witkewitsch, Eduard Bowe, Akulina Semenowa, Braskowja Fedotjewa, Fedor Andrejew, Jwan Semenow Kanaschenok. Unna Gripkewitsch, Uljana Markow, Uljana Fedulow, Wassilli Markow, Irina Stepanowa Kopilow, Jekaterina Stepanowa Kopilow, Akulina Alexandrowa unvereh. Anijsia, Iwan Makejew Mironow, Johann Friedrich Adolph Wildau, Käsemacher Balthasar Dürst, Amalia Ishanna Elijabeth Brachvogel, Kastaw Strujew, Irinja Ignatjewa, Akulina Ignatjewa, Ugasia Alexandrowa, Anna Jacobine Grünberg, Esrossinja Wassiljewa, Carl Otto Schmidt, Lawrenti Fedorow, Friedrich Dyhl, Kifitjewa Platonowa, Marsa Brokowjewa nebst Tochter Irinja,

nach anderen Gouvernemente.

Livländischer Bice - Gouverneur: 3. v. Brevern.

Aelterer Secretair DR. Zwingmann.